

## Los comisionados de LA REGION en Ibiza

### Inmerecidas atenciones. Entrega de la placa. Cariñosa despedida.

#### De regreso

Ibiza, la ciudad querida, la hermosa isla, adivina la antes que conocidos nos ha ligado con vínculos tan estrechos y tan íntimos que no olvidaremos nunca.

Azores de la vida tuvieronla alejada de Mallorca sin tener en cuenta que por su hospitalidad y grandeza de alma era superior a nosotros en sentimientos, superior porque para querer intensamente, como ellos quieren, se necesita corazón y el suyo es mayor que el nuestro.

Fuimos allá presintiendo, hemos retornado convencidos.

No hay lexico humano que pueda sintetizar el afecto cuando este es verdadero y tengan la seguridad, los buenos amigos, que allá han quedado, que jamás se borrarán de nuestra memoria las impresiones recibidas, los agasajos de que se nos ha hecho mereced, las atenciones prodigas.

Fuimos paladines de una causa noble, campeones de Ibiza y hay que confesar que se nos ha pagado con esplendidez.

Quedamos aun mas obligados que antes.

La isla hermana es merecedora por todos conceptos de que se la estime y considere.

No es un pedazo de tierra desperdigado en mitad de este mar intensamente azul, cuyas olas besan su playa es una ciudad grande por sus sentimientos que sufrió desvíos e indiferencias descorteses, y falacias y no tuvo siquiera un gesto rebelde para protestar de tamaños desafueros.

Quiso conquistarnos a fuerza de merecerlo. Sabía que el burocratismo oficial podía imponer leyes y modificarlas alterando lo accidental de las cosas, no ignoraba que tales disposiciones no llegaban hasta el alma de las ciudades y por consiguiente que apesar de preceptos taxativamente escritos, permanecerían alejados los pueblos hermanos, si antes el afecto y la estima no los unía con vínculos perdurables.

Así se lo propusieron y así lo van realizando.

Ya no son uno, ni dos los periódicos que hablan con elogio de la nunca desmentida honradez y laboriosidad de los hijos de Ibiza.

Son muchos los que recuerdan su hospitalario comportamiento cuando el naufragio del vapor «Mallorca», son bastantes los que han admirado su Museo Arqueológico; los hombres de ciencia pregonan la bondad de sus campos tan ricos en yacimientos y sus playas tan interesantes para el estudio de la flora marina y es la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas la que enriquece su Biblioteca con interesante Monografía.

Una tenacidad admirable y un carácter no maleado por los egoísmos de las grandes ciudades ha realizado el milagro.

Ahora se dará lo demás por añadidura.

Retornamos de Ibiza agradecidísimos.

Jamás olvidaremos las atenciones de que fuimos objeto, y lo mas grave, jamás podremos pagarlas debidamente, pero Ibiza cuente siempre con nuestra modesta pluma para ensalzaria, para defenderla y para enaltecerla.

Los amigos que allí hemos dejado lo serán eternamente nuestros y en pro de la tierra de sus amores hemos de hacer cuanto nos sea dado.

Viva Ibiza!

#### La llegada

El viernes a las ocho y media de la noche dejaba caer sus anclas el vapor «Cataluña» a bordo del cual viajábamos en compañía de don Pedro Martínez Rosich y el odontólogo don Miguel Torres, con ocasión de hacer ofrenda a Santa Eulalia de la placa que le dedicaba LA REGION como agradecimiento a sus caritativos sentimientos evidenciados cuando la catástrofe del «Mallorca».

Para recibirnos pasaron a bordo

del vapor «Cataluña» los diputados provinciales señores Pereyra, Wallis, y Ramón; Iltré, Canónigo don Mariano Riquer; beneficiado don José Guasch Ferrer, Secretario del Ayuntamiento don Arturo Pérez-Cabrero; el Administrador de aquella Admón. Depositaria de Hacienda don Mariano Riquer, y su señor hermano don Ignacio; Médico titular don José Coeta y Roig, y los periodistas Excmo. señor don Bartolomé de Rosselló, don Ernesto Fajarnés y don Manuel Pineda.

Hechas las obligadas presentaciones saltamos a tierra donde otros amigos nos esperaban y manos cariñosas apretaban la nuestra efusivamente.

En el hotel «La Marina» fuimos hospedados delicadamente, a excepción del amigo don Miguel Torres que nos sustrajo el señor Capmany, albergándole en su propia casa.

#### La prensa de Ibiza

Al día siguiente de nuestra llegada la Prensa de Ibiza nos dedicó hermosas y sentidas líneas donde el compañerismo puso de relieve bondades estimables.

«El Resumen» escribió lo siguiente: «En el vapor correo que anoche ancló en nues.ro puerto, llegaron nuestro distinguido compañero en la Prensa Director del importante diario «La Región» de Palma; el ex-Senador D. Pedro Martínez Rosich y el odontólogo D. Miguel Torres.

El objeto de su visita no es otro que hacer entrega al Ayuntamiento de Sta. Eulalia de la hermosa y artística placa que les dedica aquel importante colega para perpetuar el recuerdo del encomiástico comportamiento observado por los vecinos de la pintoresca Villa, con ocasión del naufragio del vapor «Mallorca».

Al acto de la entrega procederán mañana, a cuyo efecto se trasladarán a Sta. Eulalia en donde serán cariñosamente recibidos y obsequiados por aquel Ayuntamiento, representante del pueblo que podemos calificar de heroico, ya que con heroísmo procedió al salvar la vida de un centenar de personas que la hubieran perdido en dicho naufragio.

Nos complacezmos enviando nuestro más afectuoso saludo de bienvenida a los representantes de LA REGION y muy especialmente al distinguido compañero D. Andrés Barceló, quien ha tenido la delicada deferencia de visitar esta mañana la Redacción de «El Resumen».

Del «Diario de Ibiza» son las siguientes líneas.

«El director de nuestro colega palmesano LA REGION nos ha distinguido visitándonos.

Agradecemosle la deferencia, y nos ofrecemos al distinguido e ilustrado compañero en todo cuanto pueda serle nuestra cooperación de alguna utilidad.

La venida del señor Barceló tiene por objeto, según dijimos ayer, hacer entrega al Ayuntamiento de Santa Eulalia de la consabida hermosa placa.

Como también anunciamos, el director de LA REGION ha venido acompañado de los distinguidos señores D. Pedro Martínez y D. Miguel Torres, a quienes nos place hacer igual ofrecimiento que al señor Barceló.

A todos nuestro cordial saludo de bienvenida.

El «Heraldo de Ibiza» y con el título de «Bienvenidos» escribió lo siguiente:

«Para hacer entrega personalmente al Ayuntamiento de Santa Eulalia de la placa conmemorativa del hecho heroico realizado por los hospitalarios vecinos de aquella villa, con motivo del desgraciado accidente ocurrido al vapor «Mallorca», en la noche del 17 de Enero, que regala el popular colega palmesano LA REGION, pasaron el viernes a ésta, el director de dicho diario, ilustrado periodista don Andrés Barceló el ex-propietario del citado periódico, don Miguel Torres, Odontólogo, y el ex-Senador del Reino Excmo. Sr. D. Pedro Martínez Rosich.

Ayer los distinguidos viajeros estuvieron en San Antonio y hoy, después de la entrega, serán obsequiados con un banquete por el Ayuntamiento de Santa Eulalia, al que están invitados también todos los periodistas locales, por lo mucho que se distinguen a raíz de aquel desdichado acontecimiento.

A dicho acto que promete ser lucidísimo, asistirán algunas corporaciones de esta ciudad y sabemos de muchos vecinos que piensan ir a pa-

sar hoy el día a la pintoresca villa del río.

Desde estas columnas, enviamos a dichos señores nuestro cordial saludo, y un abrazo al señor Barceló para que al regresar a Palma lo trasmita a los compañeros de la Capital de la provincia.

#### A San Antonio.

Para este pintoresco pueblo organizase una excursión en la mañana del sábado en obsequio nuestro.

Dejemos la pluma a estimado amigo y ameno cronista que la reseñó en la Prensa de Ibiza en la forma siguiente:

«El pueblecito de San Antonio que por ser uno de los más pintorescos de nuestra amada Roqueta brinda poderosos alicientes a los forasteros que honran con su visita esta isla, fué ayer visitado por los Sres. Martínez Rosich, Barceló y Torres, accediendo a una atenta invitación de algunos de sus numerosos amigos de Ibiza, que les acompañaron en la expedición, formando además parte de la misma el Administrador de Hacienda don José Bordoy y su bella hija Concha, que con su simpatía y amena conversación contribuyó a que la excursión resultara un verdadero encanto.

La carretera que conduce a San Antonio, mereció elogios de los excursionistas que quedaron maravillados de los hermosos paisajes por que atraviesa.

Al medio día llegaron a «Portus Magnus», pasando seguidamente a la magnífica casa propiedad de la distinguida familia Riquer, donde fueron obsequiados con un banquete.

Dispúsose la mesa en el comedor principal de la casa, que da al puerto y abarca un trozo de la fértil huerta de San Antonio, disfrutando de su fresco agradabilísimo.

La comida servida con arreglo a suculento «menú» transcurrió en amena charla, demostración del buen humor reinante y testimonio de la profunda cordialidad existente entre los allí reunidos.

El espumoso champagne, que no podía faltar en una comida tan admirablemente servida, puso fin al banquete, después del cual dirigiéronse los excursionistas a la cueva que el Sr. Mari ha habilitado para vivero de langostas, donde en la actualidad hay unos dos mil crustáceos destinados a la exportación a Barcelona.

El Sr. Mari les obsequió con refrescos y les trató con suma amabilidad.

El regreso de los excursionistas a esta ciudad se verificó al anochecer recibiendo antes de llegar a San Rafael la agradable sorpresa de unos buenos amigos que salieron a recibirlos.

Infútil creemos manifestar que pasaron un día deliciosísimo por todos conceptos sin que el más leve incidente lo empañara.»

#### En Santa Eulalia

A la hora fijada de antemano nos reunimos en la mañana del domingo en la plaza de la Constitución, con los amigos de Ibiza y los representantes de los periódicos locales con quienes debíamos partir para Santa Eulalia, al objeto de cumplir el honor cometido que trajo a esa ciudad la representación de LA REGION.

Acomodados en ligeros carretones, cruzamos a buen paso la carretera que desde Ibiza conduce a San Juan admirando la espléndida vegetación de esta parte de Levante de la Isla, donde el algarrobo y el pino ofrecen todas las gamas del verde, y un suelo feracísimo las ricas y sabrosas frutas que constituyen la exquisitez de esta isla privilegiada.

Desde el mar nos llegaban los effluvios de la marina, saturados por el romero y el tomillo, que de trecho en trecho mostraban su selvática contextura en los pescales vecinos que atravesaba el camino que nos conducía a Santa Eulalia.

Momentos después de las doce llegábamos a la entrada del pueblo donde nos esperaba el vecindario con el Ayuntamiento que presidía el simpático Alcalde Francisco J. Clapés.

Hicieronse las obligadas presentaciones, y precedidos por la bandera española, seguimos todos, hacia la casa Consistorial que apareció vistosamente engalanada.

El Ayuntamiento se reunía en sesión extraordinaria: Para dar mayor realce a la fiesta, quería que en sus libros de «actas» perdurase el generoso acto de delicadeza otorgado por Mallorca y con tal objeto y respondien-

do a estimada atención ofreciose la Presidencia al Sr. Martínez y Rosich que la rehusó para que fuera ocupada por quien a satisfacción de todos debía ocuparla el estimado Sr. Alcalde.

Abierta la sesión, el ex-Senador y Presidente de la Comisión don Pedro Martínez y Rosich pronunció hermoso y elocuente discurso.

Dijo, que el caritativo pueblo de Santa Eulalia, en noche luctuosa, dió muestras de sus acendrados sentimientos poniendo de relieve su buen corazón y su grandeza de alma al acudir generosamente en socorro de los desgraciados, ofreciéndoles sus casas y sus haciendas para que en ellas pudieran responderse y descansar.

Tal compartimiento ganóse las simpatías de todos los mallorquines, que mostráronse agradecidísimos a las excesivas muestras de generosidad y quisieron, sino pagarlas porque era imposible, al menos agradecerlas.

Entonces el señor Barceló, desde su período, trató de dar forma al pensamiento que estaba en la mente de todos y fruto de ello fué esta placa que en nombre de LA REGION, ofrecemos al Ayuntamiento de Santa Eulalia para que perdure en el mármol y en la plancha de plata el acto de abnegación realizado.

Estamos, pues, aquí para pagar una deuda de gratitud.

En la Historia de los pueblos hay páginas gloriosas que recuerdan hechos memorables, Sagunto, Numancia, Zaragoza, pero hay otras fechas que debieron grabarse en letras de oro con esmaltes de brillantes para que en ellas perduren los actos heroicos y de estos fué el realizado por vosotros en desgraciada noche. Y mirad una cosa: el vapor embarrancado se llamaba «Mallorca» y fué Ibiza, la hermana menor, la que acudió en socorro de la hermana mayor para salvarla. Hermosa coincidencia que acerca a dos pueblos que eternamente deben competirse y quererse!

Para recordar este generoso altruismo aceptada esta placa y para que conservéis algo de la espiritualidad de este momento, aceptó señor Alcalde, en nombre de Mallorca, un efusivo y apretado abrazo.

Y el señor Alcalde y el señor Martínez y Rosich se abrazan mientras en la sala suenan los aplausos estruendosos y por las mejillas de los estimados amigos corren gruesas y silenciosas lágrimas.

D. Francisco J. Clapés, en nombre del Ayuntamiento como representante del vecindario, agradece tal obsequio, dice que ocupará lugar preferente en la casa de la villa, como lugar preferente ocupará en su corazón el homenaje, y tratando de quitar importancia al altruismo puesto en evidencia cuando el desgraciado accidente, cierra su discurso con estas sentidas frases.

«Mallorca, en igual caso hubiera procedido de la misma manera.»

Aplaudimos sinceramente al señor Alcalde y se levanta la sesión permitiendo al pueblo que examine el estimado regalo.

Ha terminado la misión de los comisionados, pero no las atenciones.

#### Expléndido banquete

A las dos de la tarde y en la espléndida casa que los señores Riquer poseen en Santa Eulalia, se nos ofrece exquisito y delicado banquete.

Junto a la mesa, bien dispuesta en amplia y vistosa habitación, se sientan el señor Alcalde de Sta. Eulalia que tiene a su derecha a los señores Martínez y Rosich, Barceló, Pereyra, Wallis y Capmany y a su izquierda a los señores Torres, de Rosselló, Enrique Fajarnés y don Mariano Tur.

Los puestos que siguen están ocupados por don José Costa, el reputado médico; don Ignacio Riquer el estimado canónigo; el P. Guasch, alma de toda idea grande y hermosa; don Manuel Pineda, el simpático Clavelín; don Ignacio Riquer, que tan dignamente lleva este apellido; don Marcos Colomar, brillante escritor y mejor compañero; D. Ernesto Fajarnés, tan querido en esta casa; don Juan Clapés, Secretario del Ayuntamiento, cuya bondad cautiva y cuyo gran corazón atrae; y los concejales de ese Ayuntamiento don Francisco Bonet Planells; don Juan Roig Guasch, don Antonio Guasch Clapés, don Bartolomé Clapés Buff y don Mariano Guasch Ferrer.

La comida fué selectísima y a ella hicieron honor los comensales mostrando su buen apetito, mientras se derrochaba el alegre humor y la frase feliz.

Un rato deliciosísimo que cortó el

espumoso champagne iniciándose los brindis.

#### Don Andres Barcelo

Señores: Con la venia del Padre Gnash a quien prometí formalmente no pronunciar un discurso que en esta ocasión sería una nota discordante, levanto mi copa para significaros mi agradecimiento por las atenciones de que nos habeis hecho objeto.

Los homenajes dispensados son tantos que si ellos no respondieran a los sentimientos de vuestra alma y no fueran testimonio evidente de vuestra bondad ingénita, os habriais hecho acreedores a que en la historia particular de cada cual se escribiera la mayor de las injusticias, porque, y recojo ahora unas palabras del señor Martínez que es endo suyas no tienen desperdicio; hemos venido aquí a saldara una deuda de gratitud y retornaremos a nuestros hogares habiendo aumentado el saldo dendor que nos hará siempre tributarios de Ibiza.

Son las cadenas del corazón las que atan, como dijo nuestro Palou y Coll y en el nuestro se han formado eslabones tan íntimos que apesar de la distancia viviremos unidos para no ser ya ni mallorquines ni ibicencos, ni mahoneses sino sencillamente hijos de Baleares que estimaremos como propios los éxitos de la región, así como constituirán agravios los que a cualquiera de esta isla se infieran.

Así cristalizará el ideal soñado por mí, más dado a la idealidad que al sereno razonar.

Idealista siempre, soñador eterno, solo por el ideal he sabido sustrarme a los egoísmos y miserias de la tierra baja que empozoñó, tan injustamente vuestra existencia.

Romántico a lo Byron, sin usar de sus largas melenas, me he pasado la vida tras la quimera, pero también he sentido la satisfacción trocada en realidad en muchas ocasiones y tras el ideal cristalizado he vuelto a soñar para seguir siendo, en mi vida de peregrino, un fatigoso caminante de los que van tras la dama de rubias quejadas, ilusión de la fantasía, o un caballero de la Triste Figura, claro que sin sus heroísmos pero si en cambio acentuadas sus debilidades.

Y porque no he de ser así, si ello me ha proporcionado la ocasión de conoceros y de que pudiera llamaros a todos mis buenos amigos?

Si eso me ha proporcionado mi amor al ideal, bendito sea! Yo le bendigo y seguiré siendo su paladín modesto. En el periódico viviremos, alejados de la realidad, tal vez, pero siempre mirando hacia las lejanías de ese mar intensamente azul que baña vuestras playas porque si le pusierais límites sería janla de cristal, como el águila sin alas se arrastraría por el suelo, como el relámpago sin la inmensidad sería fuego de artificio.

El ideal se hizo sentir, fuertemente, en sentimiento de amor hacia vuestros semejantes y cuando en noche de triste recordación naufragó en el bajo de Santa Eulalia el vapor «Mallorca» vosotros, dignos representantes de este pueblo, acudisteis en auxilio de los naufragos y aquí hallaron, junto a vuestra grandeza de alma, cuanto vosotros teniais.

Desde aquel entonces Mallorca contrajo con vosotros una deuda, que en pequeña parte hemos venido a pagaros; modesto es el obsequio, insignificante, nimio, pero perpetuará aquella fecha y será lazo de unión entre dos pueblos.

Yo recojo los homenajes de que nos habeis hecho merced, no los quiero para mí, pequeña gota de agua en ese inmenso pielago de la vida; pero los recojo para depositarlos en el relicario de mis amores y hacer de ellos ofrenda a estas islas que se amarán eternamente para realizar juntas el camino de avance que el rápido correr de los siglos impone a los pueblos como a las naciones.

En alto mi copa brindando por este pueblo de Santa Eulalia que nos proporcionó la ocasión de conocernos y brindando también por dos ilustres y estimados ibicencos, gloria de la tierra que les vio nacer, el Ilmo. Sr. Obispo de Sión y el Presidente de la Excelentísima Diputación Provincial.

#### D. B. Ramon Capmany

Señores: Si es alguna vez difícil hacer expresar al labio la labor de nuestra mente, es sin duda alguna cuando nuestra palabra es el eco fiel de la voz del corazón. Y como en este día solemnemente el sentimiento tiene aquí su imperio no extrañareis, estoy seguro, que la avidez de mi tosca palabra sea hoy mas acentuada que en otras ocasiones que habeis tenido la

benevolencia de prestarme vuestra atención.

Habeis escuchado esta mañana, en el Ayuntamiento con cariñoso recogimiento las elocuentes palabras del Senador que fué por Baleares don Pedro Martínez y las habeis aplaudido con entusiasmo.

Tuvisteis razón en hacer ambas cosas. Yo no quiero acordarme en este momento de que a más de la amistad particular que me une con el señor Martínez me une también la amistad política, yo no quiero acordarme de que don Pedro Martínez dentro la gran familia liberal es uno de sus miembros más distinguidos y estimables, pero quiero recordar si que al regreso de su primer viaje a Ibiza empezó con valor único imitable la campaña de aproximación entre las dos islas, publicando palpitantes artículos, y desde las columnas de «La Última Hora», abogando para que los mallorquines vinieran a Ibiza diciéndoles a sus paisanos, que la desconocían en absoluto y que era forzoso que la concieran para que una vez conocida la isla y el carácter y manera de ser de sus habitantes lazos indestructibles de amor paternal unirían para siempre jamás a las dos islas hermanas.

Y constando ahora al elocuente discurso que acaba de pronunciar mi distinguido amigo el ilustrado Director de la «La Región», señor Barceló, empezaré diciendos que estoy de completo acuerdo con las hermosas ideas vertidas con una elocuencia que me ha encantado por dicho buenísimo amigo cuya adorable pluma conoceis todos vosotros pero cuyo hermoso verbo estaba yo muy lejos de sospechar.

Si el benemerito pueblo de Santa Eulalia tuvo un día la fortuna de llegar a tiempo con todas sus embarcaciones menores al lado del vapor «Mallorca» naufragado en el bajo de Santa Eulalia, si con este amor al prójimo que tanto enaltece al pueblo ibicenco cuya hospitalidad es universalmente reconocida abrió sus brazos a los viajeros y tripulantes diciéndoles: no temais que yo estoy aquí para salvarlos, venid a nuestras casas y si tenéis hambre os daremos de comer, y si tenéis frío os daremos de nuestras ropas para que os abrigueis y os conduciremos luego a la hospitalaria capital de Ibiza donde habrá más medios para socorreros, si todo eso hicieron con verdadero espíritu de abnegación no hicieron más que cumplir con su deber.

Vosotros lo agradeceis noblemente obligan pues a este pueblo hospitalario y nos obligais a los ibicencos todos quedando ahora nosotros reconocidos por las pruebas de atención que os merecemos.

Es preciso que cuando un ibicenco-un mallorquín, un mahonés se halle en Barcelona Madrid ó en cualquier parte y le pregunten de donde es diga en vez de Mallorquín, Mahonés ó Ibicenco soy balear nacido en tal ó cual isla.

Las islas Baleares, esas hermosas sultanas muellemente reclinadas sobre un mar de esmeralda, que besa sus sandalias arrullándolas con dulces murmullos de infinita ternura, esos hermosos jardines que surgen de las profundidades del mar tenebroso hace que ocupen el sitio que deben ocupar.

Ya que nada es comparable a la fertilidad de su suelo a la fecundidad de sus pesqueros mares ya que uné a esos preciosos dones otros beneficios de la Providencia como es el de dar a España estadistas como los Maura y Rosselló (tened en cuenta que en este momento no es político si no balear quien tiene el honor de dirigiros la palabra en la milicia general y militares); tan ilustres tan prestigiosos realmente invictos como son el General Weyler y los hermanos Pereyra, que en la religión tiene lumbreras de arrebatadora elocuencia como el obispo de Sion, de preclaras virtudes y profundo saber como los obispos Torres de Dorylea y el de Menorca; porque no ha de tener el derecho de decir soy la provincia mas hermosa de nuestra España y quiero que se me mire con respeto y se me atienda en justicia.

Esto Señores se logra muy fácilmente con solo que nos unamos todos con verdadero altruismo que seamos todos baleares, y solo baleares y que nos amemos con el fraternal cariño que uno ó debiera siempre unir a los verdaderos hermanos.

En nombre del pueblo de Santa Eulalia que en este momento me confía aunque solo sea por un mo-

mento tan honrosa distinción yo os doy las gracias mas efusivas por vuestro noble desprendimiento, y en nombre de Ibiza toda todos los afectos de nuestro fraternal corazón.

D. Miguel Torren

En breves palabras agradezco las atenciones recibidas y dijo que estaba unido con Ibiza por lazos que creó el afecto e hizo más íntimos el trato frecuente con los hijos de esta tierra.

D. Bartolomé de Rosselló

Señores: Hemos de dar vuelta forzadamente al mismo tema. Dos pueblos que no se conocían no podían quererse. Esto pasaba en Mallorca con Ibiza y esto a los ibicencos con los mallorquines.

La labor de todos y muy especialmente la del Sr. Barceló ha hecho que nos conociéramos y ha surgido el afecto, como no podía menos de suceder entre pueblos de la misma raza, que hablan la misma lengua, que tienen el mismo origen y casi el mismo fin.

Hoy hemos colocado la primera piedra de ese palacio encantado en que las Baleares han de encerrarse sus más caras afectaciones, mañana colocaremos otra y poco a poco formaremos esa unidad grande y fuerte que ha de dar vida a la región Balear.

Por ella brindo y por el estimado compañero y sus dignos amigos. Sean ellos portadores de nuestros afectos a Mallorca y digan a los que allá quedaron cuanto les estimamos.

D. Mariano Riquer.

Permitid a un anciano que una su débil voz a las elocuentes que aquí han resonado y permitidme que exprese su alegría por haber visto surgir prepotente y fuerte el amor entre las hermanas, entre la madre y la hija.

Al solo conjuro de este nombre cesan todos los resquemores, se olvidan todas las ofensas y el corazón se abre a la esperanza.

Ibiza ama a Mallorca como si fuera su madre, hacéis vosotros que se nos quiera como a hijos y hacédole porque os lo pide un anciano poniendo por intercesoras a la mujer mallorquina dechado de virtudes y de encantos.

Por ella levanto mi copa brindándole mis afectos: Bebámos por sus gracias, por sus encantos, por su do-

nosura, que desvalido y anciano, no pueden ser mis palabras ni egoístas ni interesadas.

Ignacio Riquer.

El estimado amigo cuando cesan los aplausos se levanta y brinda a los presentes una idea.

—Señores: Yo os propongo que en el mes de Mayo del año próximo realicemos una excursión a Mallorca—y sean los vitores y aclamaciones de entusiasmo celebrando la feliz idea.

Quedó el compromiso de honor a realizar que recordado por Ignacio, momentos antes de embarcar, tendrá realidad en el año próximo.

Visitando el pueblo

Después de amena charla, visitamos todos el pueblo de Santa Eulalia.

Desde lo alto de su Iglesia admiramos su espléndida vega, su rica, vegetación, su hermosa gama de colores.

De nuestros labios salen frases de entusiasmo ¡Maravillosos! ¡Excelso! Antes de partir, la Sra. Gussp de Rafols acompañando a Conchita Bordo nos sorprenden gratamente. A su salud se escancian unas copas y llega el momento de abandonar Santa Eulalia.

Estrechamos manos cariñosas, abrazamos efusivamente al Alcalde y al Secretario del Ayuntamiento de Santa Eulalia, que nos han prodigado bondades a manos llenas y emprendemos el regreso a la ciudad, a donde llegamos poco antes de las nueve.

Dedicamos parte de la noche a despedirnos de tan buenos y obsequiosos amigos y a las once aparece a la vista del puerto el «Cataluña» que ha de retornarnos a Palma.

Atenciones miles nos obligan para con los ibicencos y al decirles adiós, queda prendido el corazón en los altos miradores de la isla blanca, que quieta y dulcemente se dedica al descanso mientras el golpear de la hélice nos separa de ella.

Los buenos amigos que allí quedan han de venir a Palma, entonces demostraremos como también los mallorquines tenemos alma y corazón para ofrecerlos efusivamente a quienes tanto lo merecen.

Tengan la seguridad de que, las atenciones prodigadas, jamás las olvidaremos.

Miguel Torres Planells, Pedro Escandell Ferragut, Pedro Moncada Tur, Manuel García Torres, Bartolomé Roig Marí, Antonio Azcanar Pujadas, Guillermo Tur Sitjar, Antonio Villalonga Villalonga, Marcial Pons Monjo, Alejandro Barbero Ferrá, José Fuster Bonnin, Felix Linares Ballester, Antonio Sobrefén Fiol, Antonio Garau Mut, Jaime Bordo Juan y Vicente Peyró Oliver.

Era de ver la alegría con que marchaban los pequeños colonos.

Como auxiliares del Director señor Porcel forman parte de la colonia los Maestros don Pedro M. Ventayol, don Rafael Colom y don Juan Lull. La estancia de la colonia en Santa Catalina será de un mes proponiéndose realizar excursiones a los puntos más pintorescos del valle de Sóller y costa norte de la isla.

Visitarán igualmente las distintas industrias establecidas en la ciudad de Sóller en las que los profesores les darán amplias explicaciones a fin de que la colonia además de solaz y recreo para el niño tenga también su parte instructiva.

Instrucción Pública

En la rrlación provisional de Maestros de 625 pesetas de sueldo que ascienden a 1000, encontramos los siguientes nombres de compañeros de nuestra provincia.

D. Bartolomé Janer Pons, de Génova.

D. Jaime Palmer Perpiñá, de Estalenchs.

D. Luciano Alzina Cirer, de L'Horteta.

D. Jerónima Gomila Mascaró, de id.

D. Catalina Jaume Obrador, de la Alqueria Blanca.

La Dirección general ha desestimado la instancia de don Antonio Albert, solicitando se le nombrara Subdelegado de primera enseñanza de Ibiza, teniendo en cuenta que las funciones que debería encomendarse son de la exclusiva competencia de la Inspección de primera enseñanza de Baleares.

Por edad ha sido jubilada la maestra de Luchmayor (Baleares), doña Antonia Riera.

Ha sido nombrado, por ascenso, profesor auxiliar de la sección de Ciencias del Instituto general y técnico de Palma don Miguel Sampol.

En lo Secretaría de esta Universidad se han recibido los títulos de licenciado en Medicina y Cirugía para doctores Juan Barceló Durán, don Francisco Sancho Vivó, don Antonio Vives Mús.

Casa de la Ciudad

Ayer a las doce y minutos se reunió el Ayuntamiento al objeto de celebrar sesión ordinaria.

Presidió el señor Pou y asistieron los concejales Sres. Brondo, Puigdorfla, Giménez, Trián, Tous, Barrera, Cirer, Obrador, Rover, Roca Hernández, Lull, Bibiloni, Carbonell, Servera Sampol, Mir, Suau y Salas.

Aprobada el acta, se dió cuenta del despacho ordinario que quedó aprobado con dos solas excepciones; el dictamen del Síndico referente a la alineación de la calle de Neira que quedó ocho días sobre la mesa, y otro relativo a exenciones sobre el arbitrio del alcantarillado que corrió igual suerte.

Ruegos y preguntas.

El señor Obrador pide noticias acerca del estado en que se encuentra el camino de S'Aranjassa, costándole al Sr. Alcalde.

El Sr. Sampol se lamenta de ciertas obras realizadas en la calle de San Felio que perjudican al ornato público.

El Sr. Suau dá cuenta del fallo recaído en un asunto referente a la tarifa de vinos.

Se habla de las farolas que han de colocarse en el Borne y de otras pequeñas menudencias.

El Sr. Alcalde dá cuenta del buen estado en que se encuentra la colonia escolar de Andraitx y también dá las gracias a los concejales Sres. Puigdorfla, Brondo, Rover y Tous que junto con el oficial letrado Sr. Pujol, se encargaron de la distribución de bonos para los pobres y seguidamente se levanta la sesión.

Excursion marítima

Leemos que un grupo de concejales de nuestro Ayuntamiento y con ellos el Alcalde de Palma han proyectado realizar un viaje alrededor de Mallorca.

Para ello se propone fletar el vapor «Ciudad de Palma».

Saldrán el sábado por la mañana, regresando el domingo por la noche.

El primer día visitarán Cabrera, yendo a pernoctar en el Puerto de Pollensa.

El día siguiente visitarán el «Torrent de Pareys».

En la excursión figurará también el Gobernador civil deseoso de conocer la privilegiada costa de Mallorca.

La expedición se compondrá solamente de veinte excursionistas, a fin de que todos puedan tener litera a bordo.

Fiestas callejeras

Ayer en el Barrio d'es Camp d'en Serralla tuvo lugar la preciosa cabalgata organizada por D. Cayetano Más (a) Escat para anunciar la fiesta que se ha de celebrar en dicho barrio los días nueve y diez de los corrientes.

Una hermosa carroza artísticamente adornada y tripulada por hombres disfrazados de payasos recorrió las calles del barrio a los acordes de una banda de música, y precedida de numerosa comarsa que llevaban bengalas y faroles de variados y caprichosos colores.

El numeroso público que presenció el festival elogió grandemente el desprendimiento del Clavero don Cayetano Mas (a) Escat, el cual no ha escatimado medios para contentar a sus vecinos.

La fiesta promete ser muy lucida y verse muy concurrida.

CRÓNICA GENERAL

Recaudación.—Queda prorrogada la cobranza de cédulas personales en los pueblos de esta provincia hasta el 31 del actual.

Providencia.—El señor Tesorero de Hacienda ha dictado de apremio contra deudores del Tesoro en concepto de rústica y urbana.

Nuevo domicilio.—El Agente Consular de los Estados Unidos de América, nuestro amigo don Juan Morey y Cabanellas ha tenido la atención, que agradecemos, de ofrecernos su nuevo despacho y domicilio en la calle de Santo Domingo núm. 72.

Sorteo.—En el sorteo verificado ayer por la Asociación de Artistas pintores, resultaron premiados con lotes de la serie A los números 72, 98 y 206.

Como de costumbre, queda abierta la exposición de cuadros en la antigua Casa Lassalle, San Nicolás 31.

En el sorteo del mes anterior resultaron premiados los señores don Mateo Garau, don Miguel C. Oliver y el Circolo Conservador.

Ganado.—El vapor correo «Cataluña», llegado ayer mañana de Alicante fué portador de 1723 cabezas de ganado lanar para el consumo de esta población.

Viruela.—Se ha declarado un caso de viruela en la casa, número 49 de la calle de Ribera.

Comida.—Ayer los amigos del joven escultor señor Sacanell le obsequiaron con una comida íntima en el Hotel Victoria, con motivo del accerit ganado en el concurso de bocetos para el monumento al Rey don Jaime el Conquistador.

Subasta.—El día 21 de los corrientes se celebrará en los Almacenes de la Aduana de esta capital subasta pública para la venta de 12 bultos formando un automóvil viejo sin neumáticos ni motor valorado en 75 pesetas y procedentes de abandono.

Caida.—Ayer por la mañana tuvo que ser curado en la casa de socorro un individuo que había sido despedido del carrerón que guiaba sufriendo varias contusiones.

Denuncia.—En Santanyí la Beneficencia dá cuenta de haber denunciado al Alcalde de la misma al dueño de un café por infracción de las ordenanzas municipales.

Ingenieros.—A dicha autoridad al conductor de un carruaje por infracción del Reglamento de policía de carreteras.

Por infracción de caza.—La guardia civil del puesto de Luchmayor dá cuenta de haber sorprendido cazando sin estar provisto de la correspondiente licencia un individuo al que denunció a la autoridad competente.

Multados.—El señor Gobernador civil de la provincia ha impuesto una multa 5 pesetas a cada uno de varios individuos por usar armas prohibidas.

Aclaración.—En la aplicación de un falucho con 18 bultos de que se dió cuenta ayer, se dijo Andraitx por Dragenera, por pertenecer el bote aprehensor a la sección de Andraitx.

Caja de Ahorros.—Por noticias que hemos podido adquirir, sabemos que, a partir del día 18 de los corrientes, la Asociación de Beneficencia «Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares» elevará al dos y medio por ciento anual el interés que abona a las imposiciones depositadas en su Caja de Ahorros.

El Almendron.—En el mercado de Barcelona el almendron de Mallorca se cotiza al precio de 360 pesetas la escogida y a 348 la corriente todo los cien quijos.

Religiosas

Mañana continúa en San Jaime el jubileo de Cuarenta Horas.

Exposición y Matinal a las seis; a las nueve y media Horas menores y Misa mayor; a las once novena; a las doce misa rezada, por la tarde a las seis acto seguido de coro, último día de novena y reserva de S. D. M.

LA SEÑORA Doña Ana Gelabert Ferrer de Marqués HA FALLECIDO Después de recibir la Sta. Extremunción y la Bendición Apostólica. E. P. D. Su apenada familia al participar a sus relaciones tan sensible pérdida ruegan una oración por la difunta y la asistencia al rosario y conducción del cadáver que tendrá lugar a las cinco y cinco y media respectivamente del día de hoy. El rosario se rezará en la Parroquial Iglesia de San Nicolás. No se invita particularmente. Casa mortuoria: Conquistador, 28.

LA REGION DIARIO Suscripción 1 peseta al mes. El diario más económico de Baleares. En la imprenta de este diario, se admiten toda clase de trabajos, como folletos, revistas, memorandums, esquelas mortuorias, recordatorios, menús, tarjetas de visita y comerciales, cartas, sobres, etiquetas, facturas, talonarios, libros de contabilidad y toda clase de encuadernaciones a precios baratísimos. A los suscriptores se les descontará el 10 por ciento del importe de sus trabajos. Imprenta LA REGION Montenegro, 8.

Visita a la Corte de María. A Nuestra Señora del Buen Camino en Santa Cruz. Santos para mañana.—Santos Justo y Pastor, hermanos mártires y la Transfiguración del Señor. FERROCARRILES DE MALLORCA. De Palma a Manacor y Felanitx: a las 7:40, 14 y 18:15 (mixto entre Empalme y Manacor y Felanitx). De Palma a Manacor y la Puebla: a las 6:40, 14:40 y 18:15 (mixto desde Empalme). De Manacor a Palma a las 2:30 (mixto), 7:30 y 17:15. De Manacor a Felanitx y la Puebla: a las 2:30, 6:30 y 17:15 (mixto en los ramales). De Felanitx a Palma, Manacor y la Puebla: a las 6:40 y 12:15 (mixto hasta Santa María) y 17 (mixto desde Empalme). De la Puebla a Palma, Manacor y Felanitx a las 6:55 y 12 y 17:25 (mixtos) hasta Empalme. FERROCARRIL DE SOLLER. De Sóller a Palma: a las 6, 9:15 y 18. De Palma a Sóller, a las 7:40, 15 y 20:05. Los domingos y días festivos circulan trenes extraordinarios entre Sóller y Palma, saliendo de Palma a las 11:30 y de Sóller a las 13:15.

AGENCIA DE TURISMO CLUB MALLORCA Plaza Santa Eulalia número 10, Palma. Servicios de intérpretes, informes, guías, automóviles y carruajes para toda clase de excursiones. Forfaits para Sóller, Deyá, Miramar, Torrent de Pareys, cuevas de Manacor y Artá, con servicios combinados de automóviles, carruajes y fondas. Forfaits especiales para los aficionados al alpinismo. Será altamente beneficioso para los turistas, pedir los informes gratuitos que se facilitan en las oficinas de la agencia de 8 y media a 1 y de 3 a 7 tarde.

FARMACIA Y DROGUERIA DE JOSÉ MIRÓ. Para la elaboración de los vinos Metabisulfito potasa. Acido tartárico, fosfato armonico, Tanino al alcohol etc. Colón 22 y Peregril 2. Curación de la fos PASTILLAS J. MIRO espectoculares y calmantes para la tos Farmacia y Laboratorio de J. Miró Abierta toda la noche.—Colón 22 y Peregril 2.

ESTÓMAGO Una buena digestión asegura la salud y equivale en la mayoría de los casos a robustez y bienestar físico e intelectual. Muchos enfermos del aparato digestivo se quejan de dificultad en las digestiones, tardando a veces, en vez de tres o cuatro horas, ocho y diez ó más en terminarla. Con el Elixir Estomacal de SAIZ DE CARLOS se abrevian las digestiones lo mismo en el estómago que en el intestino, por aumento de fuerza funcional, pues es preciso PROTEGER EL ESTÓMAGO A QUIENES CARGHEN DE EL por medio de medicamentos que aumentan la secreción del jugo gástrico, la motilidad del estómago y su potencia fortificante para digerir y asimilar. De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remite por correo certificado a quien lo pide. INTESTINOS

NOVEDADES DEL DIA

Liga de Propietarios

Cumpliendo el acuerdo de la Junta Directiva, el Presidente de la Liga de Propietarios recomendó con el mayor interés la pronta resolución de una instancia formulada por dicha sociedad en la que pedía la inmediata apertura de la calle letra R, y su continuación número 90 del plano de ensanche que han de poner en comunicación directa con esta capital los caseríos de Son Suñeret, Hostalet, Can Capas, y Can Verroverol.

El Presidente de la Comisión de Ensanche D. Nicolás Brondo ha escrito una atenta y expresiva carta al Sr. Presidente de la Liga manifestándole que recomendará con urgencia el asunto y que confía llevarlo a una pronta y favorable resolución.

Ha sido informada favorablemente y se pondrá a la orden del día para la sesión próxima la proposición presentada para que se exima del arbitrio de acometidas en este año y en el de 1914 a los propietarios que hayan pagado por mitad con el Ayuntamiento las nuevas alcantarillas.

Crónica social

Para Barcelona embarcó ayer a bordo del vapor «Baleares», el coronel don Ernesto March, acompañado de su distinguida señora.

Procedente de Barcelona y de regreso de varios países del extranjero, ha llegado a Palma el arquitecto don Gaspar Bennisar.

Vemos que a bordo del vapor correo «Baleares» llegaron anteayer en esta ciudad los P. P. de la Compañía de Jesús Pelegrin Prat, Jaime Pujula y Jaime Balasch, naturalistas, quienes se dedicarán en esta isla a sus estudios predilectos.

En las primeras horas de la madrugada de hoy ha fallecido la distinguida señora doña Ana Gelabert Ferrer, y de Marqués.

La finada por su carácter bondadoso supo captarse la consideración de cuantos tuvieron ocasión de tratarla.

Reciba su apenada familia y en especial nuestro amigo, el Consul de Cuba don Baltasar Marqués la espere de nuestro pésame.

Nos participa nuestro amigo el Comandante de Ingenieros don Luis García Ruiz que debido sus múltiples ocupaciones ha dejado las clases de preparación para Carreras Militares y Civiles a la que tantos años venidos dedicándose. Sus últimos alumnos los señores Sánchez, Socías y Subías han obtenido en el presente curso después de brillantes exámenes el ingreso en las academias militares.

Ha fallecido en esta capital la señora doña María Antonia Guiscafré de Pou.

Dios acoja en su seno el alma de la finada, a cuya familia enviamos la expresión de nuestro sentido pésame.

Por Real Decreto ha sido jubilado el Jefe de la Audiencia de Palma don Abdón Vicente y ha sido nombrado para sustituirle en tan delicado cargo a don Enrique Carra.

También ha sido nombrado Magistrado de esta Audiencia don Vicente Santiago.

Sobre juegos prohibidos

El señor Gobernador civil, publica en el último número del «B. O.» la siguiente circular:

«Recuerdo a los señores Alcaldes de esta provincia el exacto cumplimiento de las diferentes circulares dictadas por este Gobierno referentes a juegos prohibidos a fin de que nuevamente reiteré a los agentes de su autoridad las órdenes que tengan dadas en la materia y las que su celo le sugiera para evitar que se cometan tales infracciones de la Ley. Por tanto les encarezco que se establezca la más rigurosa vigilancia cerca de los establecimientos públicos y lugares donde pudieran cometerse, procediendo a denunciarme inmediatamente los infractores en quienes recaigan fundadas sospechas y llevando a los Tribunales de Justicia los que fueren sorprendidos infraganti.

Debo significarles que me hallo dispuesto a impedir a todo trance la comisión de este delito y al efecto doy las más rigurosas órdenes a todas las fuerzas dependientes de mi autoridad para el cumplimiento de cuanto se expone en esta Circular y haré responsables a los Alcaldes de las denuncias que correspondiendo a su término municipal se reciban por otro conducto en este Gobierno.

Lo que se hace público en este periódico oficial para conocimiento de lo interesado que me darán cuenta de haber quedado enterados de la presente, en el plazo de tercero día desde su publicación.

Palma 1.º agosto de 1913.—El Gobernador, Dionisio Alonso Martínez».

Colonia Escolar

Como ya dijimos ayer por la mañana en el tren de las siete y cuarenta salió para Sóller desde donde se dirigió al puerto instalándose en el edificio de Santa Catalina, la Colonia Escolar organizada por la Diputación provincial bajo la Dirección del distinguido Maestro de la Escuela Graduada y Práctica de la Normal don Miguel Porcel.

Está compuesta dicha colonia de 16 niños de las diferentes Escuelas Nacionales y de la del señor Porcel cuyos nombres son los siguientes:

# Información Telegráfica

## La huelga de Barcelona

### Lo que dice el Ministro.—Temores de alteración del orden público.—Origen del conflicto.

A las doce y media el ministro de la Gobernación ha recibido a los periodistas hablando de la huelga de Barcelona nos ha dicho lo siguiente:

Al extremo a que van llegando las cosas en la ciudad conal importa fijar bien los terminos de la cuestión planteada desde la posición que ocupa cada uno de los factores que en ella intervienen, para que la opinión pueda formar rectamente juicio.

Precisa recordar ante todo que las peticiones formuladas en Enero por los obreros fabriles eran cuatro, relativa la primera a la reducción de la jornada, la segunda al aumento de jornal, la tercera a la duración legal de la jornada nocturna y la cuarta al reconocimiento de la personalidad jurídica de las sociedades obreras.

Después de varios episodios que por recientes están en la memoria de todos, los patronos accedieron a una intervención del Instituto de Reformas Sociales, que el gobernador, con arreglo a los instrucciones del Gobierno le había propuesto.

Formulada la misma indicación por el señor Francos Rodríguez a los obreros como también es sabido, contestaron al digno gobernador que rechazaban aquella intervención, siempre que no se les asegurara antes alguna de las peticiones formuladas por la Federación del Arte Fabril.

Apenas conocí esta respuesta de los obreros comunicué en la madrugada última con el señor Francos Rodríguez y no me limité a hacerlo telefónicamente, sino que le dirigí un despacho telegráfico a fin de que en todo caso constara la actitud del Gobierno, a cuyo efecto autorizaba además al señor Francos Rodríguez para que transmitiera íntegra la moción a los obreros.

Este es el telegrama a que se refieren sin duda los despachos de Barcelona recibidos por la prensa, los cuales reflejaban aunque incompletamente, con bastante fidelidad, mis instrucciones, ó mejor dicho mi propuesta formulada por conducto del gobernador.

Le decía yo a éste que los términos de la comunicación de los obreros en medio de su aparente actitud, ofrecían todavía algún margen para llegar a una solución y que el Gobierno, deseando agotar por su parte hasta lo último todos los medios de arreglo, aprovechaba tal posibilidad por remota que pareciera, para intentar una nueva gestión pacificadora.

Piden los obreros—telegrafaba yo al señor Francos Rodríguez—que antes de la intervención del Instituto de Reformas Sociales, se les asegure la aceptación de alguna de las peticiones presentadas.

Pues bien, les aseguré en mi telegrama que el Gobierno antes y después de aquella intervención, se halla dispuesto a hacer cumplir con fidelidad las disposiciones vigentes a la jornada nocturna de mujeres y niños.

Bastará que se le indique circunstancialmente en qué fábricas son infringidas para que proceda contra los respectivos patronos, sean quienes fueran.

En cuanto al reconocimiento de la personalidad jurídica de las asociaciones obreras, amparada está ya en la ley, y de hecho además el Gobierno, por el autorizado órgano del propio gobernador de Barcelona en las negociaciones relativas a la huelga misma, tratando con los representantes de dichas sociedades.

Respecto a la duración de la jornada—según yo diciendo al señor Francos Rodríguez—que es sin duda la clave fundamental del problema puede ofrecerse la reducción, no el acto, peo sí a un plazo breve como yo lo practiqué con el asentimiento de todas las sociedades obreras de Madrid en la última huelga general de oficios del ramo de construcciones.

El procedimiento una vez obtenida en principio la conformidad de los patronos, de acuerdo con lo que manifestaron en la reunión celebrada tardes atrás en su más fundamental

representación para llegar a la reducción de la jornada, decía que en las diversas fábricas de otras regiones se les haría una competencia ruinosa si en Cataluña solamente se imponía, lo cual quedaría salvado si el mismo día en que las Cortes reanuden sus tareas leía el Gobierno un proyecto de ley regulando el trabajo en la industria fabril.

El proyecto sería preparado por el Instituto de Reformas Sociales oyendo a todos los interesados, como repito, sobre la base de que el Gobierno garantiza desde ahora que una de sus prescripciones será la reducción de la jornada, naturalmente no sólo en Cataluña, sino en toda la nación.

De este modo terminaba yo mi despacho al gobernador.

No una sino tres conclusiones de las votadas por los obreros quedan virtualmente y positivamente aceptadas y carece ya de toda razón y finalidad la huelga,

El gobernador se puso inmediatamente en movimiento en las primeras horas de la mañana de ayer para negociar la fórmula. Tropezó con dificultades verdaderamente singulares pues la mayoría de los comisionados, entre ellos el presidente del Sindicato del arte fabril, se resistían a visitar al gobernador por extraños temores respecto de sus compañeros.

Se celebró al final la conferencia con los incidentes que la prensa refleja sin que se llegara a ningún resultado, aplazando los obreros su respuesta definitiva que a la hora en que hablo, una de la madrugada, aun no ha recibido el gobernador.

Yo no he de ocultar que las autoridades de Barcelona y personas de juicio sereno é imparcial, conocedoras de las condiciones de aquella ciudad, desconfían mucho de que aquella fórmula de paz halle de momento acogida por parte de los núcleos obreros que predominan en la dirección de la huelga.

Coinciden en la agitación socialistas y anarquistas, (podría citar nombres), que no perteneciendo los más de ellos a ningún oficio interesado en la huelga, van y vienen de un centro fabril a otro con intenciones que la opinión adivinará y que el Gobierno conoce en su detalle.

Todo ello causa al Gobierno y me causa a mi profunda tristeza.

Desde el primer momento hemos procedido a pesar de la magnitud del conflicto, uno de los más grandes que se han presentado en España, por el número de obreros a quienes afecta y por la extensión que alcanza la huelga, con una serenidad absoluta y con un respeto escrupuloso a los atributos de la personalidad humana, afirmando en todo instante el régimen de la vida civil y cuidando solamente de que los derechos se ejercitaran por unos y por otros con aquella moderación y aquel respeto al derecho ajeno que es el primer ornamento de las grandes democracias.

En caso de que la huelga se tuera y los sucesos derivan en una franca manifestación sindicalista, nadie perderá tanto como los propios obreros. Esta misma mañana un órgano que para ellos no debe ser sospechoso, el periódico «El Socialista», bien ageno a mi telegrama dirigido al gobernador de Barcelona, salía a la calle pidiendo precisamente como fórmula de arreglo para la cuestión, una muy semejante a la que horas antes había yo transmitido al señor Francos Rodríguez.

Y dice «El Socialista» que la obtención de ella significaría para los obreros del arte fabril de toda España una conquista semejante a obtenida en 1910 por los mineros de Vizcaya.

El Gobierno dispone de medios bastantes para mantener vigorosamente en Barcelona, sean las que quieran las circunstancias que se produzcan, el principio de autoridad, el respeto a la ley y el orden público.

Las autoridades tienen instrucciones terminantes para proceder en este punto con toda la firmeza apetecible.

No se ve pues que es lo que buscan y persiguen los obreros con tan extraña actitud, es decir lo que buscan los sindicalistas y los anarquistas.

Si, lo que pueden encontrar los obreros que legítimamente persiguen su mejoramiento moral y material, lo anhela con la simpatía de todos los espíritus generosos por ejemplo, como lo relativo al trabajo de mujeres y niños.

No; vivamente anhelamos que todavía un punto de reflexión permita solucionar el conflicto con fórmulas jurídicas tales como las aplicadas por este mismo Gobierno a otras cuestiones obreras importantes como la de Madrid que antes citaba, como la de Rio Tinto, como alguna de Asturias.

Esta es la política social que honradamente queremos practicar y hemos practicado hasta ahora.

No será nuestra la responsabilidad si se nos pone en el trance de acudir ante todo, como es nuestra primera obligación, al restablecimiento del orden perturbado y al mantenimiento de la disciplina social, sin la cual ninguna sociedad puede desenvolverse.

### Impresión

Todas las conversaciones en los centros políticos han versado hoy al rededor de la cuestión planteada en Barcelona pues hay gran expectación por conocer lo que pueda ocurrir mañana en esa capital y en sus contornos.

Las impresiones de las autoridades no son nada halagueñas, aunque en la apreciación del conflicto la autoridad civil como la militar, dice «La Correspondencia de España» convienen en la gravedad que reviste.

La militar parece mostrarse inclinada a la adopción de medidas extremas inmediatas, mientras la civil entiende que puede demorarse.

El Gobierno, reconociendo igualmente que la situación que se ha creado puede agudizarse, es contrario a medidas excepcionales y ha recomendado a las autoridades del más perfecto acuerdo entre ellas, de manera que incluso puedan prestarse mutuamente el auxilio de todos los elementos de que respectivamente dispongan.

Sin embargo, tal aspecto puede presentar el día de mañana, que obligue a apelar a esas medidas extremas que rehuye el Gobierno.

Barcelona 4—4 t.

### Fracaso de huelga

Los deseos del Comité de Obreros del Arte Fabril de provocar una huelga general, ya que contaban con el apoyo y adhesión de todas las Sociedades Obreras, no han podido verlos realizados gracias al gran número de precauciones adoptadas por las Autoridades.

Desde luego considérase abortado el movimiento revolucionario.

### Telegrama del ministro de la Gobernación

Anoche el Gobernador recibió un telegrama del Ministro en el que le comunicaba que el Gobierno había acordado resolver el actual conflicto presentando a las Cortes un proyecto de ley reglamentando las horas de trabajo.

Inmediatamente convocó a su despacho a los individuos del Comité a quienes dió cuenta del citado telegrama aconsejándoles depositaran su actitud volviendo al trabajo. Antes de dar una contestación categórica dijeron que necesitaban consultar con sus compañeros por faltarles autorización para adoptar acuerdos de tal naturaleza.

A última hora de la noche volvieron de nuevo al gobierno civil en donde el Presidente del Comité, Puig, el vocal Llorens y Dolores Iglesias por la Federación de trabajadores presentando las dimisiones de sus respectivos cargos.

No se sabe con certeza a que se debe tal determinación pues se encerraron en la más absoluta reserva y solo Dolores Iglesias dijo que tenía dos hijos y no quería que pudieran acarrearles consecuencias por figurar entre los directores del actual movimiento.

### Los patronos ceden

Muchos patronos han accedido a conceder la jornada de 10 horas en vez de 11.

Esta concesión ha contrariado a los directores del movimiento pues con-

tribuye a desbaratarles los planes que tenían preconcebidos.

### Precauciones

En vista de la amenaza de una huelga general, las autoridades han tomado gran número de precauciones.

Durante toda la mañana han efectuado paseos militares las tropas de esta guarnición.

En los puntos estratégicos se han colocado retenes de la guardia civil.

### Discrepancias

Han surtido discrepancias entre los obreros partidarios de la huelga y los contrarios a ella. La mayoría opina la vuelta al trabajo. Ello hace suponer que el conflicto toca a su fin.

A ello contribuye el no haberse adherido al movimiento Manresa y otros centros fabriles de importancia.

En ese momento celebra una entrevista el Gobernador con los representantes de los abusos. Concedérsele gran importancia.

La opinión general es de que el conflicto terminará dentro de breves días.

Elogiase la conducta del Gobierno que ha puesto toda su atención en el problema y de las Autoridades por el tacto con que han llevado las negociaciones

### Rimes

## Política al día

M. 5—10 m.

### Cunde el pesimismo

El Sr. Conde de Romanones se encuentra contrariadísimo con ocasión del curso de la huelga en Barcelona.

Creía que no llegaría a estallar o que una vez planteado el conflicto terminaría fácilmente y ahora advierte el poco éxito obtenido por el Gobernador de Barcelona y teme que el movimiento no produzca alteración del orden publico y como es consiguiente el derramamiento de sangre.

El Paesidente del Consejo, que siempre había contado con su buena estrella para atajar los problemas de gobierno, ahora se encuentra apenadísimo ante los conflictos de carácter social que se están desarrollando en la capital más importante de Mallorca.

Es muy posible que algo ocurra que altere la normalidad de la vida del Gobierno.

## España en Africa

### Telegrama oficial

En el ministerio de la Guerra se nos ha facilitado el siguiente telegrama: Larache, 2, a las 18'20

Teniente coronel jefe de Estado Mayor a min'ro Guerra

El comandante general me ordena desde Alcázar que comunique a V. E. que como continuación a su telegrama de anoche manifiesta que pernoctó con su columna, excepto la caballería, que regreso a Alcázar, en la nueva posición de Yumaá el Tolba, la cual fué atacada durante las primeras horas de la noche por grupos de enemigos, que se retiraron a las 23 horas sin haber resultado baja ninguna por nuestra parte.

El ataque fué realizado por gentes que seguían a Ben Chilali, procedentes de Jalot y Al Sherif, las cuales se unieron tan pronto tuvieron conocimiento de la salida de la columna.

Hoy continuaron en dicho puesto los trabajos de fortificación constituidos por un reducto central y dos blokaus destacados.

Añade el comandante general que como la columna a sus órdenes solo tiene víveres para hoy, ordenó que fuera relevada por otra hoy, ordenó que fuera relevada por otra al mando del coronel del regimiento de marina formada por dos compañías del mismo cuerpo de infantería de marina con su grupo de ametralladoras, una batería de montaña, una sección Saint Chaumont, tres escuadrones, una compañía de ingenieros y una ambulancia con raciones para dos días.

Un convoy de camellos y mulos llevó estacones y alambradas y raciones para tres días a las fuerzas que han de guarnecer la posición.

Esta columna salió en la mañana de hoy de Alcázar, llegando sin novedad a la posición, donde pernoctó hoy y pernoctará los días sucesivos hasta la terminación de las obras de defensa, menos la caballería que regresó a Alcázar.

En la posición quedaron entonces dos compañías de infantería de Marina con un grupo de ametralladoras y la sección de artillería Saint Chaumont, al mando del comandante de Marina Sánchez Barcáiztegui, habiendo regresado el comandante general a Alcázar sin novedad.

### Otro despacho

Esta tarde se ha recibido en el ministerio de la Guerra otro telegrama de Larache, que dice así:

Larache, 3, a las 14'15.—Teniente coronel jefe de Estado Mayor a ministro Guerra.

El comandante general me ordena Alcázar que participe a V. E. que según le comunicó el jefe de la columna que pernoctó en la posición del zoco Yuma el Tolba, que ésta fué atacada a las 22 horas de ayer, durante el fuego hasta las tres de la madrugada de hoy siendo rechazado y dispersado el enemigo con bajas a juzgar por los rastros de sangre que se encontraron al hacer la descubierta.

Nuestras bajas son un teniente y cuatro de tropa heridos. El comportamiento de las tropas, excelente.

### Sobre el régimen minero

Dice el «Diario Universal» respecto al acuerdo de Berlín acerca del reglamento minero de Marruecos, lo siguiente:

El acuerdo recaído en Berlín después de delicadas negociaciones, entre los señores Santamaría de Paredes y MM. Krieger y Regnault, acerca del proyecto de reglamento minero en Marruecos, versa principalmente sobre la manera de determinar el valor de los títulos y hechos anteriores a dicho reglamento, encomendando esta tarea a un Tribunal arbitral compuesto de delegados del Magzhen y de los países a los interesados y de un superárbitro noruego.

En lo demás y sobre todo por cuestiones de orden técnico é indemnizaciones, el importante trabajo llevado a cabo recientemente en Parias por los delegados español y francés señor Villares y M. Delure, subsiste íntegro.

Dicho trabajo fué discutido a su tiempo por el Consejo Supremo de Minería español y lo encontró acertadísimo.

## Varias noticias

### Crucere italiano

Ha fondeado en Cartagena el crucero italiano «Carlos Alberto», escuadra de guardias marinas, que procede de Málaga.

### A veranoar

El gobernador civil señor Alonso Castrillo ha marchado al Norte de España a veranoar.

### El asesinato del Sr. García Jaldón

Manolita Sánchez, hija del capitán Manuel Sánchez, estuvo en la Cárcel de mujeres para ver a su hermana María Luisa y llevarle regalos de las Hermanas Tinitarias, en cuyo colegio está recogida la primera.

### Jimeno en Valencia

Es objeto de singulares manifestaciones de afecto el Ministro de Marina D. Amalio Jimeno que se encuentra en Valencia.

Ayer visitó los buques de guerra surtos en aquel puerto y después asistió a la colocación de la primera piedra del monumento que, costeado por suscripción iniciada por D. Francisco Peris Mencheta, se erigirá al insigne poeta Teodoro Llorente, y luego a la inauguración de la lápida que da el nombre de Canalejas a una de las calles de esta población.

### Despacho con el Rey

El jefe del Gobierno fué a Miramar y despacho con el Rey durante dos horas.

Al salir del regio alcázar nos dijo el conde de Romanones que de la huelga de Barcelona había noticias contradictorias.

Anunció que acompañará al Rey en su viaje a Santander, embarcando a las once de la noche, y que mañana regresará desde Santander a Madrid.

Añadió que al anochecer facilitaría a los periodistas una nota de los decretos que ha sometido a la firma del Rey.

### Los Reyes a Santander

Dicen de San Sebastián que a las once de la noche embarcó en el yate «Giralda» don Alfonso y doña Victoria y el conde de Romanones y el personal palatino.

Las reales personas fueron despedidas en el muelle por los ministros de Estado y de Hacienda, los gobernadores civil y militar, el comandante de marina, el gabinete diplomático del ministerio de Estado y otras distinguidas personalidades.

Al poco rato zarpó el buque con rumbo a Santander.

### En Santander

Esta población dispuso a los Reyes cariñoso y entusiasta recibimiento.

Los andenes del muelle estaban repletos de curiosos que ovacionaron a don Alfonso y doña Victoria.

## Desde Mahon

### Buque sospechoso

Según nos dice nuestro corresponsal en Menorca, el sábado entró en el puerto de Mahón un vapor de nacionalidad inglesa el cual llevaba un enfermo atacado de una enfermedad que los médicos encargados del Lazareto no han definido aún.

Dicho enfermo, al entrar en el puerto murió casi repentinamente y enterado de ello las autoridades de marina ordenaron que acto seguido zarpara dicho buque hacia alta mar, para echar el cadáver del citado tripulante a las profundidades del mar.

Dicho buque es de gran tonelaje y tiene por nombre «Lord Dufferin». Además del tripulante muerto, resta aún en el buque otro enfermo.

El médico encargado del Lazareto de Mahón está estudiando, que clase de enfermedad es la que ha originado la muerte y enfermedad de los dos citados tripulantes, para en caso de que fuera contagiosa, toman las medidas preventivas que estos peligrosos casos requieren.

Ante la presencia del intérprete y un carabinero se procedió a desinfectar el buque continuando en esta operación, sin permitir la salida al intrépido y el carabinero para evitar el contagio.

## Piso para alquilar

SE ALQUILA un segundo piso decorado y espacioso, y una cochera. Informará el pintor de coches, calle de la Concepción—67.

## D. J. Aguiló de Son Servera

Médico especialista en enfermedades de la infancia, Ex-interino pensionado de la facultad de Medicina de Barcelona. Premio extraordinario de la Licenciatura.

Despacho C. Molineros 7, 9 y 11 de 10 mañana a 1 tarde.

Consultorio gratuito para niños pobres, C. Vilanova 6 bis, los martes, jueves y sábados de 2 a 5 tarde.

## La Expeditiva

Confíad a La Expeditiva San Felice, 15) el despacho de los paquetes postales que hayais de expedir y la recepción de los que tengais que recoger. Servicio económico y práctico a domicilio.

## Café Tostado «Excelsior»

### Exquisito - Mezcla Ideal

100 gramos - 0'70 céntimos - Pruebese Tanco y Moka—100 gramos 0'60 Cts  
Puerto Rico, 100 gramos 0'55 "  
Especial para familias 100 gr. 0'50 "

### Antigua Casa Llorca

## Piso para alquilar

Existe uno en la calle de Pelaires número 35 que reúne todas las condiciones higiénicas de confort para informes dirigirse a la calle del Sol número 38.

## Gas y Electricidad

FÁBRICA DE LAMPISTERIA—DR BARTOLOMÉ FUSTER  
Plaza del Bastrillo, 8 y Colón 9  
Especialidad en bombas gráficas instalaciones de timbres eléctricos.

CENTRO DE ANUNCIOS

de M. Serray y Bennassar

Plaza de Santa Eulalia - 10 - Palma

Exclusivo para anuncios, reclamos, comunicados, esquelmas mortuorias encaje de impresos, etc., etc., en los periódicos

La Región, la Última Hora, Correo de Mallorca, Diario de Palma, y revista de la Cámara Agrícola Balear

Fijación de carteles y reparto de prospectos

GRANDES ALMACENES SAN JOSE

Gran Baratura

POR CAMBIO DE LOCAL

Agencia de Turismo

Club MALLORCA

Plaza Santa Eulalia - 10

exclusiva de los

FORFAITS MAROTO-VIDAL

Palma - Sóller - Deyá - Miramar

y regreso, comida inclusive

Precio del Forfait número 1

Por grupos de 5 a 1450 pesetas por persona
> > > 4 > 1650 > > >
> > > 3 > 1950 > > >
> > > 2 > 2500 > > >
> > > un solo individuo 4500 > > >

Precio del Forfait número 2

Por grupos de 5, a 1050 pesetas por persona
> > > 4 > 1150 > > >
> > > 3 > 1300 > > >
> > > 2 > 1600 > > >
> > > un solo individuo 2500 > > >

Este forfait da derecho a los excursionistas a ir en primera clase en tren y en automóvil desde Sóller a Deyá, Miramar y regreso pudiendo a elección comer en el hotel LAMARINA, o de fiambrera en Miramar.

Este forfait solamente da derecho a viajar en segunda clase en tren y en carruaje hasta Miramar. Por la consiguiente falta de tiempo la comida será de fiambrera en Miramar.

Para dar mayores facilidades, el Club Mallorca tiene constantemente abierto un registro para aquellos excursionistas que carezcan de familia o de compañeros. Para más detalles,

CLUB MALLORCA, Plaza Santa Eulalia, 10

De ocho y media a una y de tres a siete tarde

LINEA PINILLOS



Para Montevideo y Buenos Aires

Proximas salidas del puerto de Barcelona

Barcelona 2 Agosto	Infanta Isabel 15 Setiembre
Valbanera 35	Cadiz 23 Setiembre.

Linea de las Antillas

Para Canarias, Puerto-Rico, Mayagüez, Ponce, Habana, Santiago de Cuba, Cienfuegos saldrá de este puerto directamente el día 5 de Agosto el magnífico vapor.

MIGUEL M. PINILLOS

NOTA: La carga previamente comprometida se recibirá en lanchas los días 1, 2 y 4 Agosto.

Para más informes dirigirse a los Representantes de la Compañía señores Pizás, Pizá y C. S. en C., San Miguel, 29.—PALMA.

Ferretería CASTELLET

BANCH DE S' OLL.—PALMA

Talleres de construcción de

Cajas para Caudales, Básculas, Romanas y toda clase de Pesas y Medidas.

GRAN SURTIDO DE

Cocinas económicas y estufas



Vapores Correos Italianos

con itinerario fijo para Montevideo y Buenos Aires

Servicio rápido semanal combinado entre las compañías

Navigazione generale Italiana, Lloid Italiano y La Veloce de Génova

Grandes y veloces vapores en los cuales se garantiza todo el confort moderno, con camarotes de preferencia y lujo, excelente trato, servicio tipo Grand Hotel, restaurant, y telegrafía Marconi en todos sus buques

Viaje en 15 días

Próximas salidas de Barcelona		
Navigazione Generale Italiana	Regin Elena	7 Agosto
Navigazione Generale Italiana	Duca Degli Abruzzi	14 Agosto.
id. id.	Principe Umberto	21 id.
La Veloce	Savoia	31 id.
Lloid Italiano	Princesa Mafalda	23 id.
Navigazione Generale Italiana	Duca D' Aoste	4 Setiembre
Navigazione Generale Italiana:	Re Vittorio	11 id.

Para más informes: Para despacho de pasajes de 1.ª y 2.ª clase a los Sres. Salom y Rullán.—Plaza de la Libertad, 3. Para despacho de pasajes de 3.ª clase y carga a D. Miguel Ordinas.—Plaza de la Libertad n.º 17, Palma de Mallorca.

Fonotipia y Odeón

Son los mejores discos

Los de audición más clara

Los más potentes

Y los más baratos

De venta

CASA CASTELLA

Santo Domingo 34 y 36

PALMA



Lloid Sabauda

El día 6 de Agosto saldrá de Barcelona, directo para Buenos Aires

Buenos Aires

Principe di Aline

Realizando la travesía en QUINCE DÍAS

Camarotes espléndidos en 1.ª clase.—Tres puentes de

SEGUNDA CLASE ECONOMICA A PREC

TERCERA CLASE

Dormitorios higiénicos, lavabos, comedores con mesa

Cocina Española

El día 2 de Septiembre saldrá para igual destino, el vapor

Tomaso di Savoia

Para informes en Palma; Calle del Mar, 49.—1.ª

Pelo ó vello

Lunares verrugas y otras imperfecciones se hacen desaparecer de una manera radical por los procedimientos científicos más modernos en el Instituto del Radio.

Pelaires, 102, 1.ª Palma.

FINCA RÜSTICA

Se vende una en Pollensa de extensión de una cuarterada y 19 destros, situada muy cerca del Puente Romano. Informarán Con. Trade Anuncios.

Talleres de Billares

de Nadal Ferrer Vicent

Socorro, 5, Palma

Se construyen con bandas de goma, eléctricas y con las célebres bandas Monarch.

Se hacen toda clase de composuras.

CASAS DE RECREO

Se alquilan dos situados en punto estratégico, de Establiments, una de planta baja y la otra alta.

Informarán Rubí, número 20, Palma.